



ح - ق عضدانلو

این مقاله که قسمتی از آن، به مناسبت در این شماره چاپ می شود، در حدود دو سال پیش در اختیار مجله قرار گرفت و قرار بود در شماره «شرق و غرب» درج شود که متأسفانه در آن شماره نتوانستیم آن را چاپ کنیم و اکنون به ملاحظه اینکه این مقاله متضمن نکات و مطالعی در باب ماهیت غرب و تجدّد و مبانی سیاست غربی است، به انتشار آن مبادرت می شود.

منظور از روش استدلالی غور در ارتباطی است که روشنگر یا روشنفکر، در شرایط مشخص، با ساختار قدرت سیاسی جامعه‌ای که در آن زندگی می‌کند دارد. در واقع نوسان‌های موجود در همین ارتباط اخیر است که تعیین‌کننده استدلالات روشنگران و روشنفکران می‌باشد. چراکه استدلالات آشکار کننده بازی قدرت در جایگاه‌های مشخص‌اند.<sup>۲</sup> چون مجزا کردن این دو روش و نادیده گرفتن ارتباط دیالکتیکی آنها مارا به پیراهه خواهد کشید، در این مختصر سعی خواهد شد که هر دو روش را تأم مدنظر قرار داده و قدمی در راه شناخت تفاوت «روشنفکر ایرانی» با «روشنفکر غربی» برداشته شود. به همین دلیل روش خود را تاریخی - استدلالی می‌نامیم.

قدرت ائتلاف قلم و شمشیر نه بر اریاب قلم پوشیده است و نه بر صاحبان شمشیر. قدرتمندانی که فقط از شمشیر خود برای کنترل مردم سود می‌برند چندان دوامی نیاورند و اریاب قلمی که تیزی شمشیر صاحبان شمشیر را نادیده گرفتند، نوک خامه‌شان یا کند شد و یا به کلی شکست. نه شمشیر ساسایان بدون قلم بزرگ‌مهر برندگی می‌داشت و نه شجاعت و صلات اکب ارسلان، و به ویژه پسرش ملکشاه سلجوقی، بدون قدرت قلم خواجه نظام‌الملک دوام و بقایی می‌یافت، به قول امیرالشعراء معزی:

تو آن خجسته وزیری که از کفايت تو  
کشید دولت سلجوقي سر بعلیين  
تو آن ستوده مشیری که در فتوح و ظفر  
شده است كلک تو با تبع شهریار قرین<sup>۳</sup>

زمانی میان عثمان پسر خواجه نظام‌الملک که حکومت مرو داشت و شحنه مرو که از بندهان خاص سلطان بود شکر آب گشت. عثمان بفرمود تا شحنه را «بگرفتند و باز نگهداشت... شحنه به خدمت سلطان آمد و حال بنمود و این حرکت ماده تغییر شد و سلطان بغايت برنجيد. اركان دولت را پيش خواجه پيغام فرستاد و گفت با خواجه بگويند که اگر در ملک شريکي حکم ديگر است و اگر تابع منی چرا حد خويش نگاه نميداري و فرزندان و اتباع خويش را تأديب نميکني که بر جهان مسلط شده‌اند، تا حدی که حرمت‌بندهان ما نگاه نميدارند، اگر ميخواهی بفرمايم که دوات از پيش تو بگيرند؟<sup>۴</sup> ايشان بخدمت

لفظ «روشنفکر» ظاهراً فارسي شده «منورالفكـر» است که در اواخر قرن نوزدهم ميلادي، پيش از انقلاب مشروطه، که از طريق آثار نويسندگان دوران پيش از مشروطه يعني امثال ميرزا آفاخان كرمانی، ميرزا سلکيم خان و ديگران که نوشته‌هايشان ييشتر تحت تأثير رهبران فكرى قرن هجدهم فرانسه بود در زبان ما راه یافت و به تدریج راه خود را در ادبیات معاصر ايران گشود. اين لفظ، يعني «منورالفكـر» خود ترجمه L'eclaire، Aufgeklarte آلماني و يا Enlightened انگلیسي است که به نويسندگان و متفکرين قرن هجدهم اروپا، خصوصاً فرانسه، که پيشروان فكرى دوران فرهنگ و تاريخ جديد اروپا به شمار می‌روند اطلاق می‌شد. ظاهراً قبل از شهریور ۱۳۲۰ بود که اعضای فرهنگستان اول (تأسیس ۱۳۱۴ ش) «منور» را به «روشن» ترجمه کرده، الف ولام عربی آن را برداشته، «روشنفکر» را جانشين «منورالفكـر» نمودند.<sup>۱</sup>

بعداً در ترجمه آثاری که از متفکران و نويسندگان غربی به عمل آمد «روشنفکـر» معادلی شد برای لفظ غربی دیگری به نام L'intellectuel و لفظ «روشنگر» جايگزین L'eclaire فرانسه و يا Enlightened انگلیسي گردید. به هر حال هر دو اين كلمات، خصوصاً «روشنفـکـر» Intellectual در نوشته‌های فرهنگي، سياسي، اجتماعي و اقتصادي دوران معاصر ما جای خود را باز گردد، و من در اين نوشته، آنها را به همان صورت بكار برده شده در نوشته‌های اخیر، يعني «روشنفـکـر» به جاي Intellectual و «روشنگـر» (منورالفكـر) به جاي Enlightened بكار خواهم برد.

برای بي بردن به مسئله روشنفکري، روشنگري، و اينکه روشنفکر كيست، روشنگر كدام است، عننكروشان چگونه است، چه نقشی در جامعه ايشا می‌کنند، چه ارتباطی با توده‌های مردم دارند و بالآخره چه ارتباطی با ساخت قدرت موجود جامعه دارند، حداقل دو روش پيش رو داريم. برای راحتی کار اين دو روش را «تاریخي» (Historical) و «استدلالي یا بحثی» (Discursive) می‌ناميم. منظور از روش تاریخي غور در تأثیراتی است که روشنگران و روشنفکران جوامع مختلف، در شرایط مشخص، از تاریخ فرهنگي، اجتماعي، سياسي و اقتصادي خود پذيرفتند و یا به آنها تحميل شده است و



جان زاک روسو

سال ۱۷۴۸ م، قرارداد اجتماعی روسو در سال ۱۷۶۲ م، نوشته‌های ولتر و دیگر اصحاب دایرة المعارف، آموزش‌های لفظ و دیگر استاید فلسفه باعث گسترش هر چه بیشتر باور به کارآیی عقل نظری گردید. ثمره گسترش چنین باوری باعث نفوذ هر چه بیشتر عقل نظری در حوزه‌های عقل دولتی گردیده و عقل دولتی که بیناش صرفاً سیاسی بود خود را به عقل نظری که رفاه اجتماعی را نیز در بر می‌گرفت، آراست. مستبدنی که تا آن زمان فقط به قدرت سیاسی و اقتصادی دولت فکر می‌کردند، رفاه عمومی را نیز در مصدر کارهای خود قرار داده، به این نتیجه رسیدند که دوام و بقای قدرت سیاسی آنها در اصلاح جامعه و رفاه عمومی است. به عبارت دیگر، اصلاح جامعه و رفاه عمومی جزیی از منافع دولتی گردید. وقتی عقل نظری به روشنی نیاز به اصلاح را دید، دیگر هیچ چیز نمی‌بایست بر سر راهش بایستد. ولی به انجام رسانیدن چنین مهمی بس دشوار و شگفت می‌نمود. فقط قدرت نامحدود دولت که تجسم خود را در شخص سلطان می‌دید می‌توانست از عهده چنین مهمی برآید. سلطان مستبد به تهابی می‌توانست راه خود را از میان فشودالهای قدرتمدن و پیچیدگی سنت‌های مرسوم گشوده و بدون برخورد با تعصبات عمومی جامعه را دگرگون نماید. چنین سلطانی را «مستبد منورالفکر» می‌گفتند.

اکثر فلاسفه شناخته شده نیمة دوم فرن هجدهم اروپا غایت مطلوب خود را در مستبد منورالفکر جستجو کرده او را عاملی برای فلیت بخشیدن به این غایات می‌دیدند. برای آنها متقاعد کردن یک نفر بسیار ساده از متقاعد کردن همه مردم و یا حتی اعضای طبقه حاکم می‌نمود. شاید به همین دلیل بود که مثلاً ولتر، اگر چه زمانی محدود، تکیه‌گاهی چون فردیک دوم برای خود اختیار کرده و از او پشتیبانی می‌نمود؛ گریم تجسم عقل و قدرت را در کاترین دوم یافت، میرابو تجسم ترحم، خرد و قدرت اجرایی را در چارلز ویلیام فردیناند جستجو نمود و بالاخره اکثر فلاسفه این دوره برای اینکه به ایده‌های اجتماعی - اقتصادی - سیاسی خود، از قبیل اصلاح در قوّه‌های مجریه، مقنه، قضاییه و همچنین در سیستم تجارت جامه عمل پوشاندند، به یکی از این سلطانین متول شدند.

به هر حال، در این دوره ائتلافی صورت گرفت که هم

خواجه آمدند و پیغام ادا کردند. خواجه برنجید و در خشم شد و گفت با سلطان بگویید که تو نمی‌دانی که من در ملک شریک توام و تو باین مرتبه بتدبیر من رسیده و بر یاد نداری که چون سلطان شهید آلب ارسلان کشته شد، چگونه امراء لشکر را جمع کردم و از جیحون بگذشتیم و از برای تو شهرها بگشادم و افطار ممالک شرق و غرب را مسخر گردانیدم. دولت آن تاج براین دولت بسته است هر گاه این دولت برداری آن تاج بردارد». ۵

گویی چنین نیز شد، چراکه در کمتر از یک ماه پس از قتل خواجه، وقتی سلطان منکشاه درگذشت، «هیچ آفریده بر سلطان نماز نگزارد ... و جواب خواجه سلطان را که دولت آن تاج در گشادن این دولت بسته است جهانیان را درست شد و وفات سلطان بعد از وفات خواجه در نظر خلق جهان عظمی زیاده نداشت و ملک الشعرا و الاضاعل امیر معزی در این معنی گفته است:

دستور و شهنشه از جهان رایت خویش  
بردند و مصیبتي نیامد زین پیش

بس دل که شدی ز مرگ شاهنشه ریش  
گر کشتن دستور نبودی در پیش» ۶

ائتلاف این دو فوه، یعنی قوه قلم و شمشیر را، شاید پیش از هر زمان دیگری در تاریخ انسان بتوان در نیمة دوم قرن هجدهم اروپا جستجو کرد؛ دوره‌ای که آن را «عصر منورالفکر» و یا «عصر عقل» نیز می‌نامند. شاید این تنها دوره‌ای در تاریخ پیش از دوران جدید غرب باشد که بعضی از سلاطین اروپایی مفتخر به دریافت صفت خوب «منورالفکر» در کنار صفت بد خود، یعنی «مستبد» شدند. این سلاطین را از آن جهت «مستبدین منورالفکر» (Enlightened despots) خوانندند، چراکه ایشان، در مقابله با سلاطین پیش از خود، راه رشد «عقل نظری را در کنار برآنگی شمشیر تیز خود تا حدودی گشودند. این مفهوم، یعنی «استبداد منورالفکر» خود بر پایه‌ای از یک نظریه فلسفی استوار بود. تا قبل از این دوره، راهنمای سلاطین اروپا خردی بود که می‌توان آن را «خرد دولتی» (Raison d'etat) نامید، یعنی خردی که فقط در جهت ازدیاد قدرت سیاسی و اقتصادی دولت حرکت می‌کرد و براساس آن دولت می‌بایست تا حد امکان به قدرت خود بیفزاید و از آن طریق به سرزمین‌های بیشتری دست یابد. انتشار کتاب‌هایی از قبیل روح القرآنین منتسبیو در



مانتسکو

راحتی تسلیم عقاید نو و تازه این فلسفه نشدند - حتی در این دوره تفکر رومانتیک اروپا تا حدودی سدی در برابر این عقاید به وجود آورد - ولی این فلسفه را می‌توان نمایندگان موج پیشرفته دانست که اروپا در قرن نوزدهم شاهد آن بود. اگر برای دوره‌بندی تاریخی ارزشی قائل باشیم، می‌توان گفت که در زیر لوای رهبری همین فلسفه بود که غرب وارد عصر جدیدی به نام «عصر علم» گردید. از جمله عواملی که فرانسه را، در مقایسه با آلمان و ایتالیا، خانهٔ منورالفکری ساخته بود می‌توان زوال و انحطاط روز افزون رژیم‌های باستانی (زیر سلطه لویی چهاردهم، لویی پانزدهم و لویی شانزدهم)، رشد اقتصادی و خودآگاهی طبقات متوسط، عدم حضور سدهای سیاسی و خود فلسفه دانست. فلسفه‌ای از قبیل ولتر، دیدرو و اصحاب دایرةالمعارف را که خود از پیشگامان رشد طبقهٔ جدیدی از منورالفکران و روشنفکران اروپا بودند، نه می‌توان به معنی متعارف کلمه فیلسوف دانست، نه مخصوص و نه از برگزیدگان درباری. اینان مبلغین و اشاعه‌گرانی بودند که با توسل به عقاید تازه بیدار شده عمومی بر ضد قدرت‌های موجود و مجتمع کلیساها و دانشگاهی زمان خود بخواستند. این فلسفه پا را فراتر از پیشگامان خود، کسانی چون فونتهنل (۱۶۵۷ - ۱۷۵۷م.) گذاشتند علاوه بر این که می‌خواستند در پیشرفت دانش سهمی داشته باشند، قصدشان تغییر اوضاع آموزشی، مذهبی، اقتصادی، اجتماعی و حتی سیاسی جامعه نیز بود. با آنکه نه انقلابی پیش رو می‌دیدند و نه قصدشان برپا کردن انقلاب بود، ولی استفادات و برنامه‌های اجتماعی‌سازیان کمک بزرگی به تضعیف قدرت رژیم‌های باستانی نمود.

علی‌رغم سانسورهای رسمی موجود، ایده‌ها و نظریات این متفکرین نفوذ خود را در جامعه‌ای که روز به روز سطح سواد و فرهنگش بالا می‌رفت گذاشت. این فلسفه عمداً در نوشهای خود شیوه حساب‌شده‌ای را بکار می‌برندند که حداقل قابل درک برای خوانندگان سطح متوسط باشد. به عبارت دیگر، همان‌طور که مدام استل (۱۷۷۶ - ۱۸۱۷م.) در کتاب از آلمان خود که در سال ۱۸۱۳م. به چاپ رسید، می‌گوید: «برخلاف آلمان‌ها که صورت تفکر خود را فنای ماده می‌کنند، فرانسویان ماده را فنای صورت می‌کنند تا از آن طریق بتوانند با

باعت افزایش نفوذ سلاطین در نظر مردم شد و هم باعت نزدیکی هر چه بیشتر ارباب قلم و صاحبان شمشیر گردید - ولتر با فردیک دوم، گریم و دیدرو با کاترین دوم، گوته با کارل آگوست و غیره. این نزدیکی‌ها طبیعاً باعث شهرت هرچه بیشتر سلاطین و استحکام قدرتشان نیز گردید. صاحبان شمشیر یا مردان عمل، برای راه یافتن در قلوب مردم و توجیه حقانیت قدرت سیاسی خود، به تأیید ارباب قلم نیازمند بودند و ارباب قلم که تا حدودی در مورد غیر عملی بودن عقاید خود حساسیت نیز دارند، برای عملی شدن ایده‌های خود به پشتیبانی صاحبان شمشیر احتیاج داشتند. در حقیقت می‌توان گفت که او اخر قرن هجدهم و اوایل قرن نوزدهم اروپا تنها دوره‌ای از تاریخ غرب، تا آن زمان، بود که در آن سیاستمداران با مراقبت بسیار توجه خود را به استدللات ارباب قلم معطوف داشتند. آدام اسمیت، بکاریا (Beccaria) و بتام (Bentham) از جمله ارباب قلمی بودند که در زمان خود تأثیر ذریعی بر صاحبان شمشیر گذاشتند.

در همین دوره و در سال‌های افول سلطنت لویی چهاردهم بود که فرانسه شاهد تولد جهان‌بینی جدیدی گردید که به کلی با جهان‌بینی قرون وسطایی متفاوت بود. اگرچه نظر قرون وسطایی دین بزرگی بر گردن فلسفه این دوره دارد، ولی پیشگامان فلسفه جدید بهشتی را که آگوستین قدیس بنی‌کرده بود در هم شکستند تا دوباره آن را با مصالح تازه‌تری بنا نمایند. این دوره را می‌توان سرآغاز دوران فرهنگ و تاریخ جدید اروپا دانست که با دوران قبل از خود تفاوت اساسی دارد. همین تفاوت در جهان‌بینی بود که قرن هجدهم اروپا را ملقب به «عصر منورالفکری» یا «عصر عقل معاش» نمود. در برابر جهان‌بینی ای که قادرش را از اعتقاد به رستگاری کسب می‌کرد، و از طرف قدرت‌های سنتی موجود حمایت می‌شد، منورالفکری جهان‌بینی دیگری بنا نهاد که بنیاد و اساسش بر عقل و قدرت درک استوار بود. به عبارت دیگر، بنیان و اساس منورالفکری بر این عقیده استوار بود که انسان، بی‌نیاز از هر قدرت ماوراء طبیعی، قادر به درک راز جهان است.

در سالن‌ها، رستوران‌ها و قهوه‌خانه‌های قرن هجدهم پاریس و دیگر ایالات فرانسه صحبت از مأشیش بود و مهندسی اجتماع؛ صحبت از قوانین طبیعی بود و فرهنگ و پیشرفت. اگر چه حامیان باورهای قدیمی و سنتی به

ذهنی بود که ریشه‌هایش را می‌توان در فرون پانزدهم و شانزدهم اروپا جستجو نمود.

در دوران رنسانس و در آستانه ورود به دوران جدید بود که مسائل و مشکلاتی که منورالفکری سعی در حل آنها نمود برای اولین بار مطرح گردید. در قلمرو طبیعت، منورالفکری نقطهٔ اغازی بود برای علوم طبیعی جدید. این علوم در قرن هفدهم و توسط کسانی چون گالیله و کپلر راه خود را به دورهٔ منورالفکری گشودند. براساس نظری‌های اینان، طبیعت به سیستم مستبدی از علل‌ها و معلول‌ها تحويل پیدا کرد. جان لاک ریشهٔ همهٔ دانش‌ها را شرمهٔ تجربیات مستقیمی که از حواس انسانی به دست می‌آید دانسته، اعتقاد به ایدهٔ ذاتی و فطری را مردود شمرد. به نظر او، مغز انسان در آغاز صفحه‌ای سفید و یا لوحی ساده بیش نبوده و در نتیجهٔ تفاوت‌های موجود در باورها و دانش‌های افراد انسان ثمرةٔ تأثیر محیط می‌باشد.

نتیجه‌هایی که از این نظری جان لاک به دست آمد این بود که همهٔ آدمیان در اساس با یکدیگر برابرند. عقل به عرف عام تقلیل پیدا کرده، امتیازات و رجحان‌های اجتماعی و قدرت سیاسی ثمرةٔ حادثه‌های تاریخی معرفی شدند. همهٔ این‌ها ادمی به طور مساوی صلاحیت تشخیص درست را یافته‌اند و دمکراسی، به عنوان حکومت اکثریت، تنها فلسفهٔ سیاسی شد که تناقضی با عرف عام پیدا نمی‌کرد.

با رشد سریع علم مکانیک نیوتون، ایمان منورالفکران به عقلی که ثمرةٔ تجربهٔ بی‌واسطه بود بیشتر و بیشتر شد و این باور که همهٔ حقایق را می‌توان در طبیعت پیدا نمود در آنها رو به رشد نهاد. چنین باوری منجر به مردود شمردن ادیان و رشد دیزیم (خدا انگاری طبیعی، دین طبیعی) گردید. اعتقاد به برابری طبیعی افراد انسان منجر به رشد نظریه‌های قرارداد اجتماعی، متشاً و سرجشمهٔ حکومت و تأکید در حقوق طبیعی انسان گردید. این باور همچنین به صورت سلاحی برای انتقاد از رژیم‌های کهن مورد استفادهٔ منورالفکران قرار گرفته، نه تنها ادیان قدیمی را مردود شمردند، بلکه قدرت کلیسا را نیز به زیر سوال کشیده، از پیشرفتی که اساسش بر تحقیق علوم انسانی باشد حمایت کردند. تحقیق علوم انسانی مفهومی بود که منورالفکران برای علوم اجتماعی بکار می‌بردند. با تأکید بر روی مفاهیمی از قبیل پیشرفت، عقل، طبیعت و تجربه بی‌واسطه، نه تنها راه را برای پیشرفت آموزش و پرورش



جان لاک

خوانندگان خود ارتباط حاصل نمایند. از این رو آلمان‌ها برتریشان در تفکر بکر و انتزاعی می‌باشد و فرانسویان در تفکر اجتماعی است که غایی عملی پیش رو دارد.<sup>۷</sup>

تشکیلات منورالفکری از قبیل سالن‌ها، کتابخانه‌ها، روزنامه‌ها و جوامع فراماسونری که در سراسر اروپا رو به گسترش بود باعث پدید آمدن کاتالهایی شد که این عقاید تازه را به گوش عدهٔ بیشتری برساند. ولی در تحلیل نهایی می‌توان چنین نتیجهٔ گرفت که شکوفایی فلاسفهٔ این دوره به این دلیل بود که اینان توانستند ناکامی‌ها و امیدهای طبقات متوسط و رو به رشد اروپا را در نوشه‌های خود منعکس نمایند؛ طبقات متوسطی که از نظر اجتماعی، سیاسی و اقتصادی به تدریج جای بیشتری را در جامعه آن وقت اروپا اشغال و برای خود هویتی کسب می‌کردند.

قرن هجدهم فرنی بود که در آن سوداگران فرانسوی نه تنها ثروت زیادی ابناشتد، بلکه به خودآگاهی طبقاتی نیز نائل گشتند. این طبقات تازه به دوران رسیده خوانندگان اصلی نوشه‌های فلاسفه‌ای بودند که در مخالفت‌های خود با رژیم‌های باستانی خواسته‌های آنها را بیان می‌کردند. با کمک مالی همین طبقات بود که وابستگی مالی فلاسفه به سلطانی بزرگ تقلیل پیدا کرده و زندگیشان در گرو خواسته‌های عمومی قرار گرفته بود. به عبارتی می‌توان چنین نتیجهٔ گرفت که منورالفکری دورهٔ فنودالیزم قرن هفدهم اروپا که از طرف فنودال‌های پر قدرت حمایت می‌شد در این دوره، یعنی در قرن هجدهم، راه خود را به سوی «روشن‌تفکرگرایی دموکراتیک» (Democratic Intellectualism) قرن نوزدهم می‌گشود. در واقع از یک طرف، بدون حضور طبقات متوسط قرن هجدهم اروپا فلاسفهٔ منورالفکر این دوره به سختی می‌توانستند به زندگی خود ادامه دهند، و از طرف دیگر بدون این فلاسفه، طبقات متوسط نمی‌توانستند بنیانی فلسفی برای رشد خود داشته باشند.<sup>۸</sup>

اگرچه دستاوردهای دورهٔ منورالفکری بیشتر در حوزه‌های علوم انسانی و اجتماعی بود، ولی این دوره کمک بزرگی نیز به پیشرفت در زمینه‌های علوم طبیعی، خصوصاً شیمی و بیولوژی نمود. آنچه بیش از همه در این دوره تازه و نومند سعی فلاسفهٔ این دوره برای بکار بستن روش‌ها و قوانین عالمان علوم طبیعت در مورد انسان و اجتماع بود. این سعی شمرهٔ و ادame تماشیات



عمومی گشودند، بلکه در قلمرو سیاست نیز از حقوق طبیعی انسان، به وسیله حکومت قانون و سیستم جلوگیری از سوءاستفاده از قدرت، دفاع کردند. اگرچه این دوره را می‌توان دوره منورالفکری نامید، ولی منورالفکری به عنوان یک مفهوم تاریخی زمانی هویت خود را کسب کرد که رساله کانت تحت عنوان «منورالفکری چیست» به طبع رسید.

در ماه نوامبر سال ۱۷۸۴ میلادی مجله *Berlinische Monatschrift* پاسخ کانت را به پرسش «منورالفکری چیست؟» به چاپ رسانید. طرح این پرسش و خصوصاً پاسخ مختصر کانت، غرب را وارد قلمرو تازه‌ای از تاریخ تفکر در مورد پرسشی کرد که فلسفه جدید، پس از گذشت بیش از دویست سال که از طرح آن می‌گذرد، نه تنها پاسخ قاطعی به آن نداده، بلکه هنوز توانسته است خود را از شر آن خلاص کند. در این مدت نسبتاً طولانی فیلسوفان غربی، مانند هگل، نیچه، ویر، هورکهایمر، هابرماس و دیگران به طور مستقیم و یا غیرمستقیم با این پرسش روبرو بوده و آن را به اشکال مختلف مطرح نموده‌اند. به قول میشل فوکو «اگر مجله *Berlinische Monatschrift* امروز وجود می‌داشت و از خوانندگان خود این سؤال را می‌کرد که «فلسفه جدید چیست؟» شاید همگی به یک صدا فریاد می‌زدیم که فلسفه جدید فلسفه‌ای است که سعی می‌کند تا به پرسش جسورانه‌ای که دو قرن پیش مطرح گردید، یعنی «منورالفکری چیست؟» پاسخ گوید».<sup>۹</sup>

در این رساله موجز، کانت منورالفکری را «راهی انسان از مرحله عدم رشد که ساخته و پرداخته خود انسان می‌باشد»<sup>۱۰</sup> تعریف می‌کند. در واقع فرار از زندان و قدم گذاشتن به بیرون آن از مهمترین ویژگی‌های دوره‌ای است که کانت آن را دوره منورالفکری می‌خواند. در نظر کانت، «عدم کاربرد عقل بدون راهنمایی دیگری است».<sup>۱۱</sup> ناپاختگی یعنی قبول سلطه دیگران در جایی که می‌توان از عقل استفاده نمود. به نظر کانت، تا زمانی که یک کتاب جانشین فهم ماء، یک مرشد جانشین و جدان و آگاهی ماء، و یک پرشک تعیین‌کننده رژیم غذایی ماست، ما در دوره خامی بسر می‌بریم.<sup>۱۲</sup> به عبارت دیگر قدم گذاشتن به دوره منورالفکری «دیگرگونی رابطه‌ای است که تا قبیل از ورود به آن بین اراده، سلطه و کاربرد عقل وجود داشته».<sup>۱۳</sup> این راه راهی هم یک سعی مداوم و هم یک وظیفه تلقی می‌شود. براساس چنین برداشتی، چون



کافل

بلا فاصله و آشکارا می‌گوید: «کاربرد عقل در قلمرو عمومی باید همیشه و در همه شرایط آزاد باشد؛ و این به تنهایی می‌تواند باعث منورالفکری همه اینها آدمی گردد. در صورتی که می‌توان از کاربرد عقل در قلمرو خصوصی جلوگیری کرد، بدون اینکه مانع بر سر راه پیشرفت منورالفکری ایجاد کرده باشیم». <sup>۱۷</sup>

منظور از قلمرو خصوصی قلمروی است که در آن فرد وظیفه مشخصی را، برای رسیدن به مقصدی مشخص، به عهده گرفته باشد - پرداخت مالیات توسط یک شهروند، اجرای دستور ریسیس توسط یک کارمند دولت، فرمانبرداری یک سرباز از فرمانده خود و غیره. به نظر کانت در چنین شرایط نباید اجازه خرد ورزیدن و انتقاد داده شود. وظیفه فرد در چنین قلمروی فرمانبرداری است. باید در نظر داشت که کانت از ما نمی‌خواهد که کورکورانه مطیع و فرمانبرdar باشیم، بلکه می‌خواهد برای رسیدن به مقصد مشخص، که هم نظم تشکیلات هم نظم جامعه را در بردارد، خود را با شرایط وفق دهیم. مثلاً اگر به سرباز زمانی که به فرمانروای خود خدمت می‌کند، اجازه داده شود که فرمانروای خود را به زیر سوال بکشد، آن وقت این امکان وجود دارد که یک الزام مخفی منورالفکری اختیاز از جنگ سد راه انجام وظیفه او شود. ولی همین عضو مطیع، زمانی که در سربازخانه و خود فارغ می‌شود - یک سرباز، زمانی که در از کار تحت فرماندهی فرمانده خود نبست، یک کارمند دولت، زمانی که از کار اداری خود فارغ شده - عضوی از کل جامعه به حساب می‌آید که وظیفه سنگینی را به دوش کشیده و باید در کاربرد عقل خود کاملاً آزاد باشد؛ چراکه عقل او در چنین شرایطی، یعنی در قلمرو عمومی، دیگر متعلق به ریس خود نبوده و متعلق به کل افراد جامعه می‌باشد.

تفکیک قلمروهای عمومی و خصوصی کاربرد عقل را می‌توان به تفکیک قلمروهای تشکیلاتی و عقیدتی - ایدئولوژیک کاربرد عقل نیز تعبیر نمود. افراد مختلف در مورد مسائل سیاسی، اقتصادی، اجتماعی و غیره دارای نظریات مختلف و متفاوتی‌اند. براساس تعبیر مذکور انسان باید در مسائل تشکیلاتی، اعم از دولتی، خصوصی، مذهبی و غیره که برای رسیدن به مقصدی مشخص به او واگذار شده و او نیز پذیرفته است، مطیع

انسان خود مسئول خود است، خود نیز می‌تواند وسایل رهایی خود را، با تغییری که در خود به وجود می‌آورد، فرامهم سازد.

به نظر کانت، دوره منورالفکری را می‌توان در «شعار حکمت‌آمیز» جسارت دانستن داشته باشید» خلاصه نمود.<sup>۱۸</sup> این شعار راهی است که هم فرد در جلو خود می‌گشاید و هم آن را به دیگران می‌نمایاند. چون از یک طرف دانستن خود مستلزم پرسش است و از طرف دیگر ریشه خامی در قبول سلطه دیگران، بدون کاربرد عقل، معرفی شده می‌توان شعار فوق را به صورت زیر نیز تعبیر کرد: جسارت دانستن و به زیر سوال کشیدن داشته باشید. مسائل را به سادگی پنذیرید و در آنها تعمن کنید. بنابراین می‌توان چنین نتیجه گرفت که منورالفکری جهتی است که انسان هم به طور جمعی در آن شرکت می‌کند و هم به اعتمان یک عمل شجاعانه فردی به تکامل خود می‌پردازد. انسان هم عنصر و هم عامل این جهت است. تا آنجا که مجبور به شرکت در آن می‌باشد، بازیگر و عنصر، و جایی که آگاهانه و داوطلبانه در آن شرکت می‌کند عامل آن محسوب شده و جهت ادامه می‌پاید.

برای رهایی از خامی، کانت دو شرط را ضروری می‌داند. اول اینکه قلمرو اطاعت و قلمرو کاربرد عقل به طور واضح و روشن از یکدیگر جدا گردد. برای نشان دادن یکی از مهمترین مشخصات ویژه دوره خامی، کانت جمله معروف «فکر نکنید، اطاعت کنید» را مثال مختلف مقررات ارتشی «خرد موززیدا سرگرم مشقتان باشید» و مقررات سیاسی «خرد موززیدا اطاعت کنید» مشاهده نمود.<sup>۱۹</sup> انسان زمانی به دوره بلوغ و پختگی قدم خواهد گذاشت که به جای اینکه از او بخواهد کورکورانه اطاعت کند، به او گفته شود «تا آنجا که می‌توانید و در مورد هر چه می‌خواهید خرد بوزرید، اما فرمانبردار باشید.» در اینجا کانت بلا فاصله و به طور آشکار می‌افزاید که فقط یک پیشوای جهان (منظور فردیک کبیر می‌باشد) چنین چیزی را می‌گوید.<sup>۲۰</sup>

در پاسخ به این پرسش که کدام محدودیت مانع رشد منورالفکری و کدام باعث تقویت آن می‌شود، کانت دو مبنی شرط ضروری خود، یعنی تفکیک قلمروهای عمومی و خصوصی کاربرد عقل را معرفی نموده،

بستن قراردادی را به فردیک دوم، یعنی به اریاب شمشیر، پیشنهاد می‌کند. قراردادی که می‌توان آن را قرارداد دوستی قلم و شمشیر تلقی نمود: قراردادی که فوکو آن را ترازداد بین «استبداد خرد انگار» و «عقل آزاد» می‌خواند. به نظر فوکو، با چنین قراردادی «اکابرد آزاد و مستقل عقل، در قلمرو عمومی، ضامن فرمانبرداری می‌شود، به شرط آنکه اصول سیاسی که باید اطاعت شود خود را با عقل جهان‌شمول هماهنگ گردداند.»<sup>۲۱</sup>

بنابر تعاریف مذکور، منورالفکری دوره‌ای است که در آن انسان بدون اینکه تحت سلطه دیگری باشد عقل خود را بکار می‌اندازد. درست در همین لحظه است که انتقاد ضروری می‌نماید؛ چراکه نقش انتقاد تعیین شرایطی است که تحت آن کاربرد عقل - برای تعیین آنچه می‌توان دانست، آنچه می‌بایست انجام داد و به آنچه می‌توان آمید بست - حقانیت می‌یابد. بنابراین انتقاد راهنمای عقلی است که در دوره منورالفکری رشد کرده و به همین جهت می‌توان عصر منورالفکری را عصر انتقاد نیز نامید.<sup>۲۲</sup>

با آزادی انتقاد در «عیقی» بین تکر و عمل فکر به وجود می‌آید که فکر برای عملی شدنش نیاز به عبور از آن دارد. به عبارت دیگر، با آزادی انتقاد فاصله بین حرف و عمل زیاد می‌شود؛ چراکه در این دره که می‌توان آن را دره انتقاد نامید، عقل باید از صافی انتقاد عبور کرده به تدریج راه خود را به طرف عملی شدن بپیماید و این مستلزم زمان است، زمانی که هم دارندگان قلم و هم صاحبان شمشیر، برای حفظ موقعیت خود، به آن نیاز دارند. از یک طرف استدلالات دارندگان قلم در این دره با یکدیگر تلاقی می‌کند، و از طرف دیگر قدرت‌های سیاسی موجود، بدون اینکه خطری آشی برای موقعیت خود احساس کنند، فرصت اصلاح جامعه را به دست می‌آورند. در حقیقت دارندگان قلم و صاحبان شمشیر در این دره یکدیگر را ملاقات کرده و چه بسا طرح دوستی می‌ریزنند. دارندگان قلم، برای فعلیت بخشیدن به غایای مطلوب خود، در نوشته‌ها و گفتگوهای خود استدلالات اصلاح طلبانه و محافظه کارانه‌ای را بکار می‌برند که حساسیت‌های سیاسی صاحبان شمشیر را در نظر دارد، و صاحبان شمشیر نیز، فرصت را غنیمت شمرده این استدلالات را هم برای راه یافتن در قلوب مردم و توجیه حقایق تقدرت سیاسی خود و هم برای اصلاح جامعه

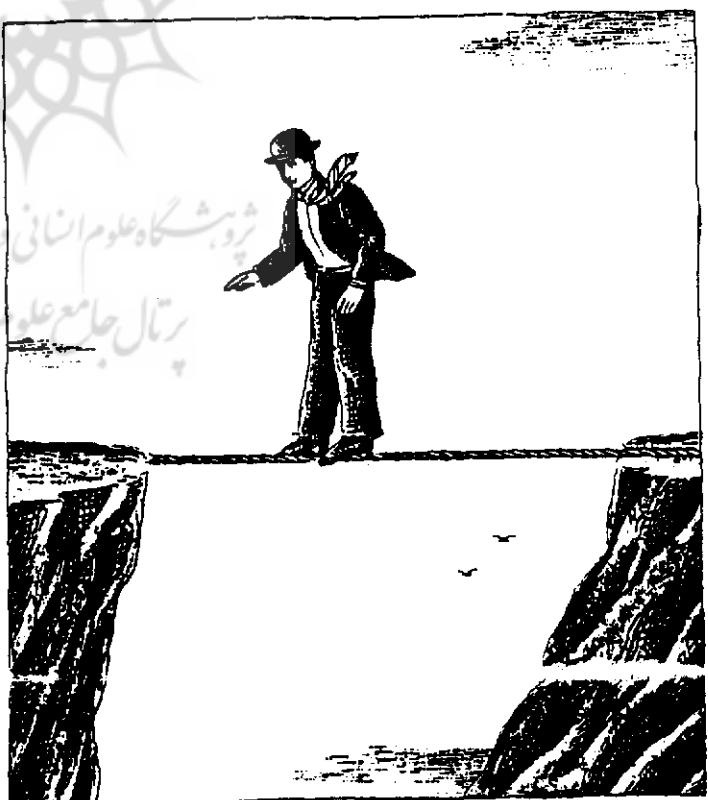
باشد و اوامر رؤسای خود را بدون چون و چرا اطاعت نماید. کانت مثال‌های نیز در این مورد می‌آورد؛ مثلاً اگر یک شهروند بخواهد به وسیله عدم پرداخت مالیات خود از سیستم مالیاتی انتقاد نماید باید به شدت تنبه شود؛ چراکه چنین عمل انتقادی ممکن است به بسی نظمی عمومی منجر شده و سُدی در راه پیشبرد مقاصد تشکیلاتی جامعه گردد. به همین ترتیب، وظیفه یک راهنمای مذهبی و یا کارمند اداره، فرمانبرداری از مقررات تشکیلاتی است که آن راهنمای مذهبی و یا آن کارمند اداره داوطلبانه و به خاطر پیشبرد مقاصد آن تشکیلات در آن مشغول کارند.<sup>۲۳</sup> ولی همین افراد زمانی که از کار روزانه خود فارغ می‌شوند و قدم در قلمرو عمومی با عقیدتی - ایدئولوژیک می‌گذارند می‌توانند، و حتی موظفند، در مورد هر چه می‌خواهند، حتی در مورد تشکیلاتی که خود در آنها مشغول کارند، آزادانه خردورزی و انتقاد نموده، نظریات و انتقادات خود را برای اصلاح تشکیلات و جامعه‌ای که در آن کار و زندگی می‌کنند، از طریق شفاهی و یا کتبی به گوش دیگران برسانند.

بدین ترتیب، منورالفکری صرفاً جهتی نیست که در آن آزادی فکر افزاد تضمین شود، بلکه براساس تعبیر مذکور منورالفکری دوره‌ای است که در آن عقل، در قلمرو عمومی خود، آزاد و جهان‌شمول است. به نظر کانت، این فکر آزاد «به تدریج تأثیر خود را در افراد مردم گذاشته و آنها به تدریج قادر به عمل آزاد خواهند شد. در نتیجه حکومت نیز تحت تأثیر این فکر آزاد قرار گرفته و بدین وسیله با انسان که حالا از صورت یک ماشین خارج شده است، براساس شأن انسانی اش رفتار می‌کند.»<sup>۲۴</sup>

چنین تعریفی از منورالفکری، خواه ناخواه، ما را وارد قلمرو سیاسی آزادی نموده و مستله منورالفکری را به عنوان یک مستله سیاسی مطرح می‌سازد. سؤالی که در اینجا مطرح می‌شود این است که چگونه می‌توان فهمید که عقل، در قلمرو عمومی، آزادی مورد نظر را به دست آورده؟ چگونه می‌توان به این مستله پی برد که جسارت داشتن - در شرایطی که افراد باید به حد سواس مطیع باشند - شکل عملی به خود می‌گیرد یا نه؟ درست همین جاست که کانت همزمان که عصر منورالفکری را عصر فردیک کبیر می‌خواند،<sup>۲۵</sup> به طور ضمنی و تلویحی

(البته به شرط حفظ قدرت سیاسی خود) بکار می‌اندازند. همین آزادی انتقاد است که غرب را وارد دوره جدیدی می‌کند که می‌توان آن را دوره «جدید» نامید.

تجدد اغلب آگاهی از عدم ایستایی زمان، جدایی از سنت، احساس نوگرایی کردن و «سرگیجی در رویارویی با لحظه‌گذرا» تعریف شده. شارل بودلر شاعر فرانسوی نیز تجدد را «بسی دوام، زودگذر و محتمل الواقع» تعریف می‌کند<sup>۲۳</sup> ولی با این تفاوت که برای او متتجدد بودن ضرورتاً در درک و قبول این حرکت دایمی خلاصه نمی‌شود؛ بلکه بر عکس متتجدد بودن وقف دادن برخی از طرز تلقی‌ها و رفتارهای انسان در ارتباط با این حرکت می‌باشد. این طرز تلقی و رفتار سنجیده خود شامل تسخیر مجده چیزی ابدی است که نه در ماورای لحظه و نه در پس آن، بلکه در درون لحظه می‌باشد. با چنین تعریفی تجدد خود را از «مد» (Fashion) که فقط لحظه را به زیر سوال می‌کشد متمایز می‌گرداند. به عبارت دیگر تجدد فقط در حساسیت نشان دادن نسبت به لحظه زودگذر خلاصه نمی‌شود، بلکه طرز تلقی و رفتاری است که درک و تغییر «شجاعانه زمان حال را ممکن می‌سازد. چرا که در طرز تلقی و رفتار متتجددانه ارزش والا زمان حال را نه می‌توان از تصوّر آرزومندانه نسبت به آن - تصوّری غیر از آنچه هست - و نه از تغییر شکل دادن آن - بدون نابود کردنش، بلکه با درک آنچه هست - تفکیک نمود. در این صورت تجدد برای بودلر مرحله‌ای است که در آن توجه بسی حد به آنچه واقعی است با عمل آرزومندانه‌ای روپرتو می‌شود که همزمان با درک و قبول واقعیت آن را نقض نیز می‌کند.<sup>۲۴</sup> اگرچه برقراری چنین ارتباطی با زمان حال از ضروریات تجدد به حساب می‌آید، ولی نمی‌توان آن را تنها شرط تجدد دانست. از جمله ضروریات دیگر تجدد ارتباطی است که انسان، در چنین لحظه‌ای، با خود برقرار می‌کند. برقراری آگاهانه چنین ارتباطی کاری است بس دشوار و پیچیده. به همین دلیل است که طرز تلقی و رفتار سنجیده تجدد با ریاضت توأم می‌شود. متتجدد بودن فقط درک و قبول پسی در پی لحظات نیست، بلکه قبول خود به عنوان یک موضوع پیچیده و بغرنج، که قابلیت رشد و بهترین شدن را دارد، نیز می‌باشد. انسان متتجدد انسانی است که سعی در اختیاع دائمی خود نماید. چنین تجددی در رهایی انسان



در قلوب مردم زیادتر کرده قدرتشان را نیز ثبیت می‌کند. و باز شاید به همین دلیل باشد که در غرب پیشترین توجه به آزادی بیان داده می‌شود تا به آزادی عمل، خصوصاً عملی که قصدش سرنگونی صاحبان شمشیر باشد.

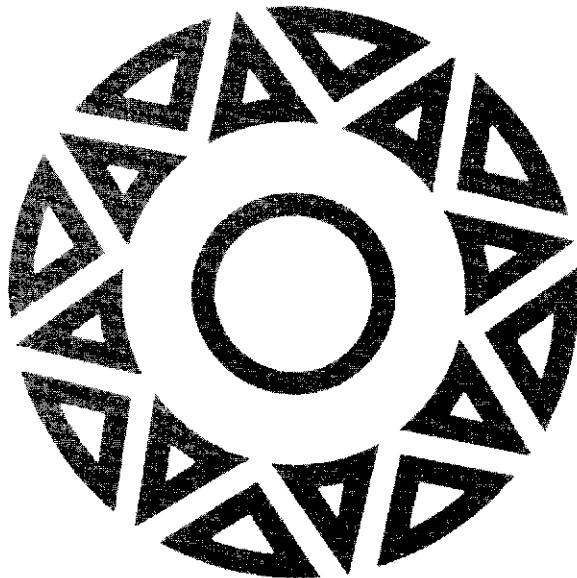
این بدان معنی نیست که همه استدلال‌ها و سخنان روشنفکران دوره مدرن غرب سخنان محافظه‌کارانه و اصلاح‌گرایانه است. سخنان «رادیکال» و «تندرو» مانند سخنان مارکس، انگلش، گرامش و دیگران در غرب کم نیستند، ولی این سخنان یا استدلال‌ها توسط صاحبان شمشیر، یا غیرقانونی اعلام شده، قلم صاحبانشان می‌شکند و یا راه همه جاگیر شدنشان مسدود می‌شود. مثلاً مارکس، اگرچه در جامعه مدرن قرن نوزدهم اروپا و در زمانی زندگی می‌کرد که آزادی انتقاد به حد الای خود، تا آن زمان، رسیده بود، ولی به علت کاربرد استدلالهایی که در حرف و عمل سرنگونی قدرت‌های سیاسی و اقتصادی موجود را می‌خواست، مجبور به ترک وطن و زندگی در تبعید شد. در سرزمین «مدح آزادی» آمریکا نیز رفتار قدرت‌های سیاسی با اعضای حزب کمونیست در دوره معروف به «مک کارتیزم» مثال دیگری است که نمایانگر ارتباط نزدیک و حساس بین قلم و شمشیر است. در واقع سخنان محافظه‌کارانه و اصلاح‌گرایانه غرب، در دوره روشنفکرگرایی، ادامه همان اقرارداد ضمیم بین «استبداد خردگار» و «عقل آزاد» است که در دوره منورالفکری بسته شده بود.

به هر حال روند تکاملی غرب را، از منورالفکری تا روشنفکری، می‌توان چنین خلاصه کرد: در دوران رنسانس و در آستانه ورود به دوران جدید مسائل و مشکلات جدیدی در غرب مطرح می‌گردد که منورالفکری قرن هجدهم اروپا سمع در حل آنها می‌کند. در قرن هفدهم و در تفکر اروپایی طبیعت مرموز به سیستم بسته‌ای از علل‌ها و معلول‌ها تحويل پیدا کرده ریشه همه داشن‌ها ثمرة تحریبات مستقیم حواس انسانی شده و عقل به عرف عام تحويل پیدا می‌کند. ربحان‌های اجتماعی و قدرت‌های سیاسی ثمرة حادثه‌های تاریخی تلقی شده، انسان به طور مساوی صلاحیت تشخیص درست را یافته و دمکراسی، به عنوان حکومت اکثریت، تنها فلسفه سیاسی می‌شود که تناظری با عرف عام ندارد. اعتقاد به برابری طبیعی انسان به صورت سلاحدی برای

از آنجه که هست پایان نمی‌پذیرد، بلکه او را مجبور می‌کند که به وظیفه تولید دائمی خود عمل نماید. تولید دائمی که تولید دائمی جامعه را نیز با خود به همراه دارد؛ چرا که او جدا از جامعه زیست نمی‌کند. همین تولید دائمی خود و جامعه است که امکان رشد مرحله جدیدی از تکامل فکری را به وجود می‌آورد که می‌توان آن را مرحله روشنفکرگرایی نامید. در حقیقت منورالفکری راه را برای تجدد و هر دو آنها راه را برای روشنفکرگرایی می‌گشایند.

برخلاف منورالفکری که وظیفه اصلیش درک، تفسیر و به زیر سوال کشیدن داشته‌ای گذشته، برای تغییر زمان حال بود، روشنفکرگرایی وظیفه‌ای مشکل‌تر، یعنی دخالت «آگاهانه» در تولید داشت که در واقع تولید آینده نیز می‌باشد دارد. این بدان معنی نیست که منورالفکری قرن هجدهم اروپا فقط به گذشته پرداخت و تأثیری در آینده خود نگذاشت و یا روشنفکرگرایی امروز نیازی به درک گذشته ندارد و فقط باید به فکر آینده باشد. این هر دو مکمل یکدیگرند، با این تفاوت که وظیفه روشنفکر، قبل از تولید داشتی که آینده‌ساز نیز هست، درک انتقادی گذشته (منورالفکری) و برقراری ارتباط با خود و اختراع خود در زمان حال (تجدد) را نیز در بر می‌گیرد. در واقع وظیفه سنگین تغییر و ساختن دائمی جهانی نو بر دوش روشنفکر قرار می‌گیرد. اوست که نسبت به همه چیز، حتی پیش پا افتاده‌ترین مسائل، واکنش نشان داده در تغییر و ساختن دائمی جهان «رسالت پرورمهوار خویش را با تمام عوایش [می‌پذیرد].<sup>۲۵</sup>

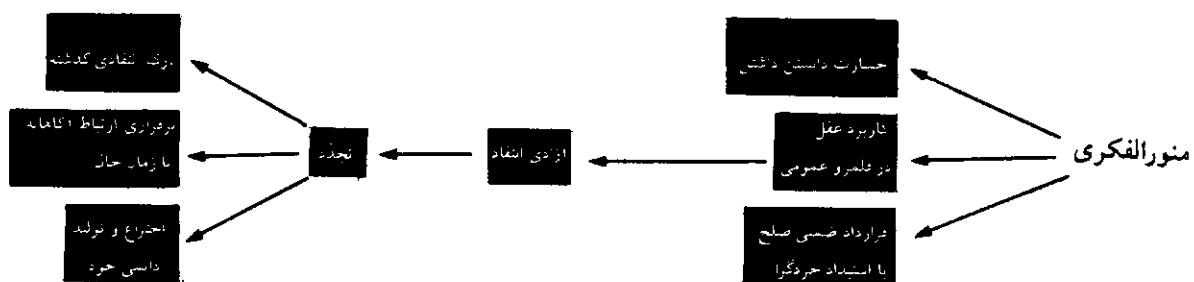
در اینجا ضروری است به این نکته اشاره شود که استدلالات روشنفکران را نیز، مانند استدلال‌های منورالفکران باید در ارتباطشان با قدرت‌های سیاسی موجود سنجید. به عبارت دیگر، اگرچه روشنفکران نقش آگاهانه‌تر و آزادانه‌تری را در جامعه بازی می‌کنند، ولی تیزی شمشیر صاحبان شمشیر بر بالای سر آنها نیز هست. شاید به همین دلیل باشد که روشنفکران غربی، با وجود چنین سیر تحول فکری پیچیده، برای حفظ موقعیت اجتماعی - فرهنگی خود، در نوشه‌ها و گفتارهای خود استدلالات محافظه‌کارانه و اصلاح‌گرایانه‌ای را بکار می‌برند که نه تنها خطیر برای قدرت‌های سیاسی موجود به وجود نمی‌آورد، بلکه تا حدود زیادی محبوبیت آنها را



حیطه فکری جدیدی به نام «روشنفکری» می‌کند. با قدم گذاشتن در چنین حیطه‌ای وظيفة سنگین و طاقت فرسای تولید آزادانه و اگاهانه دانش و تغییر و ساختن دائمی جهانی نو به دوش روشنفکر قرار می‌گیرد. (نمودار) ثمره چنین تغییر و تحولات تاریخی، غربی است که امروز در برابر ما قدر علم کرده است. طرح و بررسی این مسئله که آیا تقلید از غربیان برای ما راه گشایده و هست یا نه و اینکه آیا غربیان، با همه این تغییر و تحولات فکری و پیشرفت‌های علمی، فنی، و هنری مسائل و مشکلات انسانی خود را حل کرده و یا باعث بروز مشکلات جدیدتری شده‌اند که شاید خود نیز از عهدۀ حل آنها برآیند، از عهدۀ این مختصر خارج است. ولی طرح این مسئله که جو امامی مانند ما، در کوشش خود برای دستیابی به قدرت فکری - تکنیکی غرب، دچار چه کمبودهایی بوده و هستند از جمله مسائلی است که تا به آنها پی نبریم نه قادر خواهیم بود خود را از هجوم آنها در امان داشته استقلال فکری،

انتقاد از رژیم‌های کهن مورد استفاده منورالفکران قرن هجدهم اروپا قرار گرفته قدرت‌های مذهبی و سیاسی موجود به زیر سؤال کشیده می‌شوند. طبقات متوسط رو به رشد اروپا خوانندگان اصلی نوشه‌های فیلسوفانی می‌شوند که در مخالفت‌های خود با رژیم‌های باستانی خواسته‌های آنها را بیان می‌کنند. با کمک مالی این طبقات وابستگی مالی منورالفکری به سلاطین بزرگ تقلیل پیدا کرده زندگی شان در گرو خواسته‌های عمومی قرار می‌گیرد.

در اواخر قرن هجدهم منورالفکری به عنوان یک مفهوم تاریخی، هویت خود را کسب کرده، «جرائم دانستن داشته باشید» شعار آن شده، و رابطه بین اراده، سلطه و کاربرد عقل به کلی دگرگون می‌شود. قلمروهای عمومی و خصوصی کاربرد عقل از یکدیگر متمایز گردیده، عقل آزادی کاربرد در قلمرو عمومی را و با در نظر گرفتن حساسیت‌های سیاسی صاحبان شمشیر، کسب می‌کند. قراردادی ضمنی بین «استبداد خردگرا» و «عقل آزاد» بسته شده، نقش انتقاد، برای تعیین شرایطی که تحت آن کاربرد عقل حقانیت می‌یابد، اهمیت بیشتری پیدا می‌کند. با گسترش آزادی انتقاد درهای میان فکر و عمل به وجود می‌آید که در آن دارندگان قلم و صاحبان شمشیر با یکدیگر ملاقات کرده فرستی برای حفظ موقعیت خود به دست می‌آورند. چنین آزادی انتقادی منورالفکر غربی را وارد مرحله جدیدی به نام تجدّد کرده او را مجبور می‌کند، تا هم‌مان با درک انتقادی گذشته و برقراری ارتباط اگاهانه با زمان حال، به اختراع و تولید دائمی خود پردازد. همین اختراع و تولید دائمی خود است که به صورت پلی به زیر پای منورالفکر قرار گرفته او را، پس از عبور از آن، وارد



10 . Kant, I. "What is Enlightenment? "The Philosophy of Kant: an Introduction, by Carl J. Friedrich, The Modern Library, New York, 1949, p. 132.

11 . *Ibid.*

12 . *Ibid.*

13 . *The Foucault Reader*, Op.cit, p. 34 - 35.

14 . Kant, I. *Op.cit*, p. 132.

15 . *Ibid.* p. 134.

16 . *Ibid.*

17 . *Ibid.* p. 134

18 . *Ibid.* p. 135.

19 . *Ibid.* p. 139.

20 . *Ibid.* p. 138.

21 . *The Foucault Reader*, Op. cit p. 37.

22 . *Ibid.* p. 38.

23 . Charles Baudelaire, *The Painter of Modern Life and Other Essays*, Trans. Jouathan Mayne (London: Phaidon, 1964), p. 13.

24 . *The Foucault Reader*, Op.cit, p. 41.

25 . داریوش شایگان، آسیا در برابر غرب، امیرکبیر، ۲۵۳۶ ص ۱۰۲.

سیاسی، فرهنگی، اجتماعی و اقتصادی خود را به دست آوریم و نه می توانیم (حتی اگر بخواهیم) آگاهانه در مسیر آنها گام برداریم.

#### مأخذ:

۱ . جلال آل احمد، در خدمت و خیانت روشنگران، تهران، انتشارات خوارزمی، چاپ اول، ۱۳۵۷، جلد اول، صص ۲۲ - ۲۳.

۲ . تاکید بر این مسئله از سوی نویسنده است.

۳ . مراجعة کتبی به مقاله «گفتاری درباره گفتمان» ایراننامه، سال هشتم، شماره ۳، تابستان ۱۳۶۹، صص ۴۶۲ - ۴۶۳.

۴ . معزی: دیوان، چاپ اقبال آشیانی، تهران، کتابفروشی اسلامیه، ۱۳۱۹ هش، ص ۵۱۳.

۵ . هندوشاه نجخوانی: تجارب السلف: در تواریخ خلفا و وزرای ایشان، به تصحیح و اهتمام عباس اقبال، کتابفروشی طهری: چاپ دوم، تهران، ۱۳۴۴ هش، صص ۲۷۹ - ۲۸۰.

۶ . همان، ص ۲۸۱.

7 . Baroness Stael Holstein: *Germany* (London: John Murray; 1814) Vol. 1. Quoted by Franklin Le Van Baumer in *Main Currents of Western Thought: Readings in Western European Intellectual History From the Middle Ages to The Present*. Yale University: New York, 1952. p. 358.

8 . See W.L. Dorn, *Competition for Empire, 1740 - 63* (New York, 1940), p. 185.

9 . *The Foucault Reader*, edited by Paul Rabinow, Pantheon Book, New York, 1984, p. 32.

دانشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
جامعة علوم انسانی

